

Artikel XVIII.

Handels-, Industri-, Finans-, Forsikrings- og i Almindelighed alle Selskaber af erhvervsmæssig Karakter, som er oprettede paa en af de kontraherende Parters Territorium i Henhold til de respektive Love, og som har Domicil dèr, skal paa den anden Parts Territorium under Iagttagelse af dennes Love og Bestemmelser kunne gøre deres Rettigheder gældende og dèr have Adgang til Domstolene som Sagsøger eller som Sagsøgt.

Saadanne Selskaber skal under Iagttagelse af den anden Parts Love, og saafremt de opnaar den nødvendige Tilladelse i de Tilfælde, hvor en saadan kræves ifølge disse Love, kunne nedsætte sig i dette sidste Land og dèr grundlægge Filialer og Agenturer og udøve deres Virksomhed.

Naar saadanne Selskaber een Gang har opnaaet Adgang, skal de saavel med Hensyn til Udøvelsen af deres Virksomhed som med Hensyn til Retten til at erhverve, besidde eller forpagte rørlig og fast Ejendom nyde en lige saa gunstig Behandling som den, der tilstaaes eller maatte blive tilstaaet den mest begunstigede Nations Selskaber.

Hverken af deres Virksomhed eller af deres Ejendom skal der kunne afkræves dem andre eller højere Skatter, Afgifter eller Ydelser af en hvilken som helst Art end dem, der er eller maatte blive paalagt den mest begunstigede Nations Selskaber.

Med Hensyn til Skatter paa Kapital, Indtægt eller Udbytte vil hver af de høje kontraherende Parter efter Skatternes Natur kun beskatte den andens Selskaber paa Grundlag af den Del af Selskabsformuen, som de har investeret paa dens Territorium, af de Ejendomme, som de dèr besidder, af det Udbytte, som de dèr indvinder, eller af de Forretninger, som de dèr udfører.

Artikel XIX.

Hver af de kontraherende Parters Statsborgere, der har nedsat sig paa den anden Parts Territorium, eller som midlertidig opfolder sig dèr, skal gensidigt være fritaget for ethvert tvunget offentligt Hverv af saavel administrativ som retslig Karakter, med Undtagelse af Værgemaal, samt saavel i Fredstid som i Krigstid for al Militærtjeneste til Lands, til Vands og i Luften, og det saavel i Statens væbnede Styrke som i andre militære eller militært organiserede Institutioner, der er bestemt til Landets Forsvar eller til Opretholdelse af Sikkerhed og Orden i Landets Indre, saavel som for andre personlige Pligter af militær Natur og for Betaling af alle Skatter og Afgifter i Penge eller in natura, der træder i Stedet herfor.

Hver af de kontraherende Parters Statsborgere, der har nedsat sig paa den anden Parts Territorium, eller som midlertidig opholder sig dèr, saavel som Selskaber, hjemmehørende i det ene af de kontraherende Lande, der er etableret paa den anden Parts Territorium, skal dèr være fritaget for Erlæggelse af Tvangslaan og -gaver og for alle andre ekstraordinære Ydelser af hvad Art nævnes kan, som maatte blive opkrævet i Krigstilfælde eller under overordentlige Forhold.

De skal i Fredstid saavel som i Krigstid være fritaget for militære Rekvisitioner og tvungne Ydelser, medmindre saadanne Forpligtelser paalægges dem i deres Egenskab af Ejere eller Besiddere af fast Ejendom. I dette Tilfælde skal de baade med Hensyn til Ydelsernes Omfang og de Principer, hvorefter de paalægges, behandles lige saa gunstigt som Landets egne Statsborgere og Selskaber eller som den mest begunstigede Nations Statsborgere og Selskaber.

Artikel XX.

Handlende, Fabrikanter og andre Næringsdrivende fra et af de to Lande, som ved Forevisning af et af Myndighederne i Hjemlandet udfærdiget Legitimationsbevis godtgør,